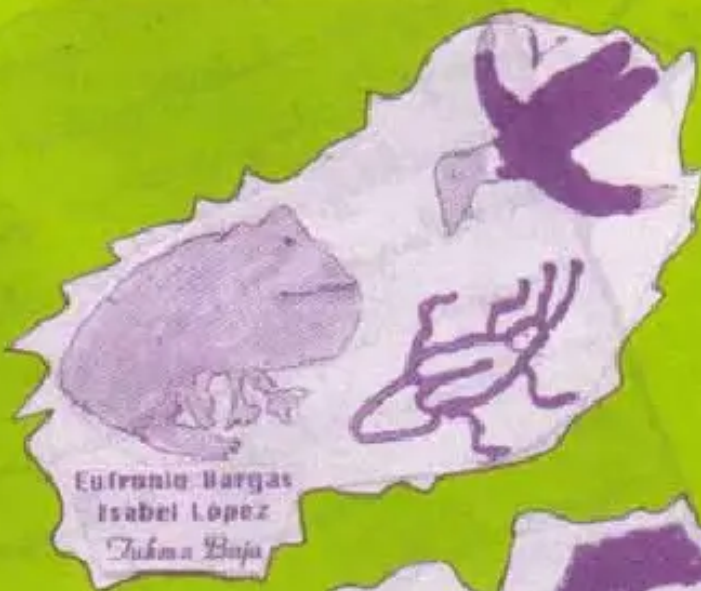


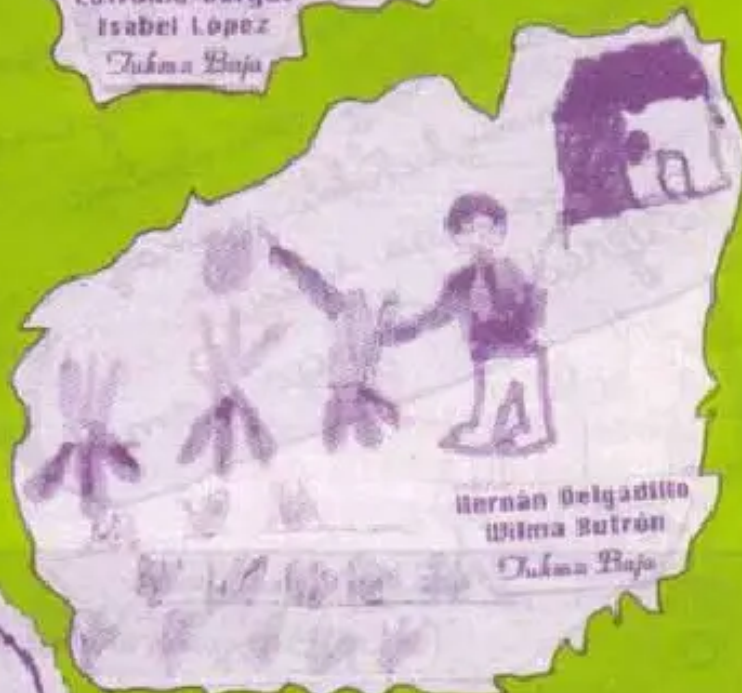
Añaskitu



Jacinta García
Santiago



Eufonio Vargas
Isabel Lopez
Tukma Bajo



Hernán Delgado
Wilma Suárez
Tukma Bajo

Kay siqiykunata,
wawakuna Añaskituman
apachimunku
jaqay Mizque alturas
lloqtamanta.



Emiliano Soria Ovando
Ragaypampa



Nicolás Romero-Macario Soria
Ragaypampa



Ramon Mollo Cáceres
Ragaypampa



Bidal Carballe


Wawakuna qillqamuwanku qanpis atiwaq....



Nuqamanga allintapuni gurtariwon
 kay añaskitupa qhichuapi kargan-
 rayku chaymantaga chay pukllanitas
 kargachaypis chay dirwijus
 kanchaypis
 nuqaga astawan munariyman Castilla
 simpiwan qhichua gallupiwán
 nuqaga munariyman kay comunidad
 niymanta kay añaskitupa
 ruwarinaykichikta munayman
 nuqaypataga sutiy
 Wilfredo Veizaga Román

Añaskitu Jamunanta Munani
 qhawayta munaspá
 Apachimuyki. E'ikikasta
 manchay munakuywah

 E'ikitaykitaga
 manariwanki manchu
 mana manariwankiman
 chayga, tarpukuyman
 chari.
 silvia carvajal alvarez

Takuy: pascuwapi
 Tukuy sunqumun añaskitupaq
 Añaskitu ripunkichu
 ay ñañitay
 uktañ kutimunkichu
 Suway munayman sunquykita.
 Uktañ kutimuspaqa
 ay ñañitay
 pukllana apamunkichu
 Suway munayman sunquykita.
 Alberta Carballo
 4to ñiqi

 Temistockes Rodriguez
 4to ñiqi

Añaskituta Ñawiqkunapaq:

Wawqimasikuna, kusisqa
 kachkani qillqaspa
 apachimuwasqaykichikmanta,
 qankuna yachayniykichikta
 riqsichiwankichis.
 Kay p'anqa qillqakun qankunarayku,
 Wilfredo Veizaga waq wawakuna,
 munanku kay p'anqa "Añaskitu"
 kastilla simpi ima qillqakunani.
 imaninkichikta? Nuqaga manaraq
 yachanichu...chaykamanta, qankuna
 qallullanchikpi imatapis riqsichikuna,
 parlarina kanman. Qallunchikpiraq
 ñawiyta qillqayta yachaspaga,
 kastilla simitaga aswan
 sut'inqanta jap'iqasun.

Pachamanta Umanchakuna

CENDA kuraq tatakunap yachayninta jap'ispa uk p'anqata qillqarqa, chay p'anqapi pachata qhawanapeq lukuy laya sinakuna tiyan.

Kay agosto killapi sinchimanta pachata qhawarina jamuq wata tarpuypaq.

kay p'anqapi kay jina qillqasqa kochka: Gampis yachasqaykita yapariyta atiwaq.



Agostopi qhawana: **PHUYUKUNATA**
Waliq watapaq phuyukuna imayna kanan tiyan? qan yachankichu? yachaspaqa qillqariy.

Agostopi 1-2-3 p'unchaykuna llikha phuyukuna. Imantiyta munan? sumaq watapaqchu waliq watapaqchu?

RUMITA qhawarina

¿Ima killakunapitaq rumi urata qhawana?
Agosto killamanta jaqayman qhawana.
¿Imaynata rumi urata qhawana?
Jatuchaq rumikunata k'ampamuna: Parawatapaqqa rumi uraqa ch'arintanta junp'irichkan. Ch'aki watapaqri rumi uraqa ch'aki pacha, manachay miq'illa

ÑAWIRIYTAWAN QANÑATAQ KUTICHYIY

Para wata kananpaq rumi ura imaynataq kanan tiyan?
Ch'aki wata kananpaq imaynataq rumi ura kanan tiyan?
Ñawisqaykiman jina, manachayqa yachasqaykita qillqariy.



WAYRAMANTA

Wayramanta qanñataq riasirichiy: wayra willawanchikchu imaynachus para kananta? qutucharikuspa t'ukuriychik jinaspataq qillqayrichik.



UCHARIKUYKUNAMANTA PARLARINA

Patrones Pachamanta Nawirina:
 Nawpataqa tatakunanchik ancha llakiypi
 kawsakuq kanku, patronespaq chaki urampi
 karganku.
 Puriykachaspa chimpargani Aguada
 Comunidadkama. Chaypi Don Eusebio
 Céspedeswan Tinkuqani. Paytaq llakisqa kayta
 willariwan:



"Manaraq reforma kachkaptinqa
 patrón sirwiy karga, khuskan
 arriendopaq semana ukhupi iskay
 p'unchayta llank'aq kayku, arriendo
 enteropaqri kimsa p'unchayta.

Muk'unamanta parlaspari: sapa
 arriendomanta phisqata muk'una kaq,
 chayqa suqta arroba, khuskan
 arriendomantataq khuskanninta
 muk'una kaq chayqa kimsa arroba.
 Sarata jak'uchimuq kayku Carnavalpi
 patronpaq muk'unaykupaq.



Phushkanamanta parlaspari:
 warmisniyku patronpaq phushkaq
 kanku tawata.

¿Kunan chinkannachu chay patronpaq
 llank'aykuna?

"Reforma chayta chinkachin,
 patronesqa nawpataqa kusikurqanku
 -kunanga tawa p'unchayta
 ruwanqanku, tullunkuwanpis mana
 junt'ay atinqankuchu- nispa nirqanku.
 Chaypitaq uk waynuchu nirqa ¡Carajus
 roscas uk semanitatawan
 suyarikuychiq, chaypi libre
 aplastasqayku!!. Patronestaq
 asikurqanku, kay wanpu maymanta
 yachan nirqanku, kay
 llaqtallamantataq karga chay
 waynuchuqa.



Jinataq uk semanman chayamurqa "reforma" tiwqarakun. Ley,
 chaypi nimun patronesta manaña sirwinapaq.
 Ghipan kutipaq watiqmanta willarisqayki.

Yachasqayta...
WILLARIWANKU
Koy willariwankunata Tuqma Baja comunidadta wawakuna Anuakichupaq apachimuriku.

Juk' uchamanta Misimantawan



Uk saqra Juk'ucha kasqa, uk wawita puqllakusaptin chimpaykuytawan makisitunpi khanirpasqa. Chaytataq Misi rikurpasqa, Misitaq jap'isqaq mikhunaypaq nispa jusk'uman Juk'uchataqa chinkayuchisqa, mana jap'isqachu ayqichisqa. Chay Jusk'ucha jusk'u punkupitaq trampata (ratonera) armaykusqa. Juk'uchataq jarkhayuptinku jusk'umanta llusqsimun chaypitaq tranpapi jap'ichikun. Chay saqra Juk'ucha ajinapiwafupun.

Kayta willariwanchik
Wilder Guevara
Tuqma Baja
comunidadmanta
Provincia Mizque.



Atuqmanta Burrumantawan

Burru mikhukuchkaptin, Atuq chimpaykuytawan Burrutaqa mancharichisqa. Jinapitaq puraqmanta desafianakusqanku karrerasta chuqanankupaq. Pichus atipaq mikhunakunankupaq. Jinapi Atuq atipasqa Burrutaqa. Atuqtaq burrutaqa nisqa:
- Kunan atipayki mikhukapusqayki. Burrutaq nisqa.
- Kay chupay chiqamanta asuan misk'i kanl.

Chaymanta qallariway. Atuqtaq chupan chiqamanta khaniykunayachkaptin..... ukta Burrituqa sineh'ita jayt'aspa chiqehillata waurpasqa Atuqtaqa. Chaypi tukukapun.

Kayta willariwanchis
Guilber Ovando
Tuqma Alta comunidadmanta.
Pusaq wafayuq.



AJINATA CUENTITUKUNATA WAWAKUNA WILLARIWANKU. QANPIS YACHANKIPUNICHA WAQ LAYA CUENTITUKUNATA, QILLOGASPA SIOISPA IMA WILLARIWAY.

Willariwanku...
Willariwanku...
Willariwanku...

WILLARIWANKU...
WILLARIWANKU...

Payqu qhurata qankunari riqsinkichikchu?...imaymaná manari. Puriykachasqaypiga tukuy niqpi nuqaga rikuni, chay yacharisqayta kay kutipi willarisqayki, ñawiriy.



IMAYNATAQ KAY JAMPI QHURA: *Riqsinkichu manachu? riqsispaga, yachaspaga qillqariy:*

IMA UNQUYPAQ WALIQ: *Chaytaga nuqa willarisqayki:*

Wisa nanaypaq waliq, imaynataq wakichina: *Payqu saphita, laghintinta yaku timpusaqman kachaykuna, yakulataq ukchhikanta misk'ichaykuytawan ukuyana.*



J
A
M
P
I
Q
H
U
R
A
K
U
N
A
M
A
N
T
A

IMAPAQWANTAQ WALIQ KANMAN PAYQU? Qanñataq yachasqaykita kay chiqapi qillqariy:
IMA UNQUYPAQTAQ:

IMAYNATA WAKICHINA:

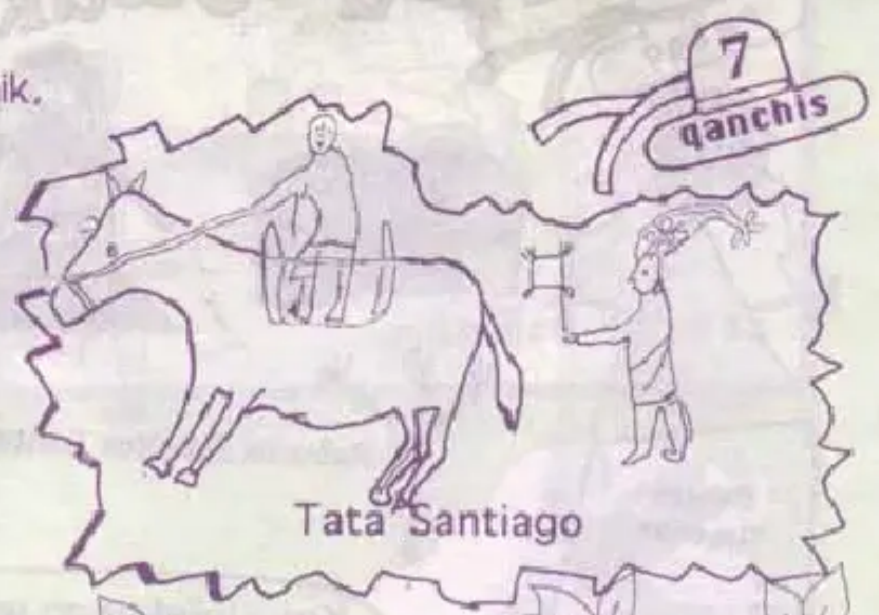
Kay chiqapi payquta siqiy
(dibuja)

Qhipan p'anqapi ima jampi qhuramantañataq munawaqchik qhillqarinaykuta? qillgaspa niriychik:

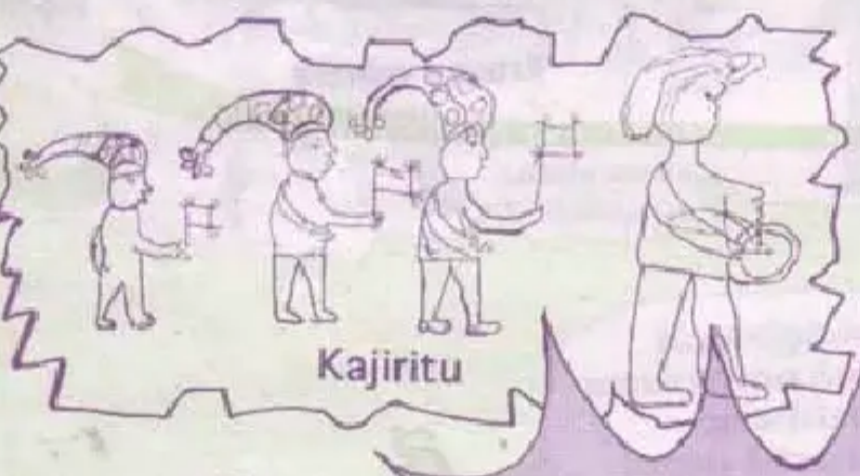
Kay kutipi tata santiago raymimanta parlarisunchik, chaypaqtaq Santiago comunidadmanta wawakuna Añaskituman riqsichinku yachayninkuta, tukuy qankuna yachanaykichikpaq.

Santiago 21 de junio 1996

Kay Santiago iglesiaykupi tiyan tata santiago, jatun raymi ruwanku, achka mayorasniyuq, sapa mayora tocadorniyuq iglesia punkupi tusunku, wakin tropaga capillata muyunku. Capitaneskallankutag. Iglesia ukhupitag



tata santiagomanta allin kawsayta insienciowan manakunku



Kay qillqaykunata Santiago yachaywasimanta wawakuna apachimunku, paykunaga kachkanku suqta ñiqj cursupl. Paykunallitagaq siqinku (dibujaron)

kaytaqa apachimurqanku:
FAUSTO GARCIA
GUILLERMO CARBALLO
FAUSTINO ZEBALLOS

Raymikunamanta parlarina

Qampis comunidadniykimanta willariway ari, qhipan kaq p'anqapi llusqsimunanpaq.

E	M	T	Z	L	Z	M	E
P	R	Q	R	T	U	R	Q
S	U	W	I	W	L	I	S
M	O	N	A	H	O	M	
A	Q	U	M	A	U	C	A
T	A	T	A	T	T		



